UTL AT DOWNSVIEW
D RANGE BAY SHLF POS ITEM C
39 10 10 06 05 015 8

6-72

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

DR
568
.8
A35G8

Gündüz, Aka
Gazi Muhtar Paşa

2766
8c/22
Gündüz, Aka
Gāzī Muḫtār Paşa

تکینلر جدولی ۱

زی مختار پاشا حضرتلرینه

آچیق مکتوب

مرسل ومحرری

آقا کوندوز

محل توزیعی جمعی کتبخانه‌سیدر

۱۳۳۲

LIBRARY
MAR 1 1 1972
UNIVERSITY OF TORONTO

DR
568
.8
A35G8

زنکینلر جدولی : ۱

غازی مختار پاشا

حضرتلرینه آچیق مکتوب

غازی پاشا حضرتلری :

یا دولتلو افندمز طالعسزسکز ، یاخودکه بن . . باقکز بنه قارشی قارشی‌یه کلدك . اولکیسی آیاق اوستنده وشفاهاً اولمشدی. بوسفرکی‌ده اوطوردیغمز یرده وتحریراً وقوعبولویور.

بوطالعسزلکه کوسه‌جك هرحالده بن دکلم ، چونکه پك طالعلی‌یم . واوقدر طالعلی‌یم که رحمتلی‌یه بر قاچ دفعه ایصال بیوردیغکز مسموعم اولان :

— اوآقامیدر، قاقامیدر، اوچاپقینی نه‌وقت آصه‌جقسکز؟

سؤالنده‌کی ضمنی توصیه‌بیله طالعمه سرموخلل کتیرمه‌دی وعاجز حالامی حالا ایکی قوللریمی صاللایه‌رق یاشیورم . هم دائماوهرنره‌ده اولورسه‌اولسون دولتلوافندمز وکثیرامثالکزله قارشی قارشی‌یه کلمك ایچون دهاده یاشایه‌جغم. بوکا ناصل قانع

اولمامكه ، جناب حق وفياض مطلق حضرتلرى بو حياتى بكا اسراف ايچون دكل، ايى يرلرده ايى ومقدس مقصدلر اوغورنده استعمال ايچون ويرديكنه تام وكامل برايمانم وار .

پاشا حضرتلرى !

بوسفر سزكله بوتون دنيانك مواجهه‌سنده قونوشه‌جغم وبو معروضاتمى شوصورتله طبع وتمثيل ايده‌رك وبوتون كتبخانه‌لره كوندره‌رك يارينك تاريخنده‌ده پايدار اولمسنى تأمين ايله‌يه‌رك قونوشه‌جغم. دارلمق كوجنمك اولمسون ، بو وطنه فى سبيل الله چاليشديغم ايچون كيمسه‌دن پروام اولمديغنى بيليرسكز .

وظيفه‌م مقدس‌در ودوغريدن دوغرى يه كندى اجتهادمك الهام ونتيجه‌سى‌در. او حالده لطفاً وتنزلاً بنى ديكله‌يكز پاشا حضرتلرى ! ايشته باشليورم :

دونمايه بوكره اوچيوز، طوپى طوپى اوچيوزليراويرديكز. غزته‌لر باللاندیره‌رق يازييور. دولتلر خاطركزه توز قونمامق ايچون بو غزته‌جيلرك باللاندیردقلرى لذيذ نامكزه قورقارم كه عاقبت سينكلر اوشه‌جكدر .

پاشا حضرتلری !

نیچون ، ناصل ونه کبی بر مقصدله بو اوچیوز لیرایی ویردیکز ؟

صاچی بیتمه‌مش یتیملرك، سلاله‌سی حرب وحدودده محو اولمش دول قادینلرك ، قابی قاجاغی صانیلان وآچ براقیلان آناطولی اختیارینك صرتندن طوپلانان ملتك پاره‌جقلرینی آلیرکن بویله اوچیوز، اوچیوزمی آلیوردیکز ؟ یوقسه بیك، بیك، ایکی بیك ایکی بیك‌می آلیوردیکز؟ رجا ایده‌رم جواب ویریکز پاشا حضرتلری !

بلکه سکسان یاشنی تجاوز ایتدیکز ، حالا ملتك پارسنی آلمقدن اوصانمدیکزده شیمدی اوچیوز لیرا ایله نه چابوق اوصاندیکز ؟

سز زنکینسکز پاشا حضرتلری ! چوق زنکینسکز، پك چوق زنکینسکز ، لزومندن فضله زنکینسکز ، راحتجه زنکینسکز ، چالیشمه‌دن زنکینسکز ، حقسز زنکینسکز ، نامشروع زنکینسکز ، زنکینسکز، زنکینسکز، زنکینسکز، والسلام !

سز زنکینسکز : بونی انکار ایده‌مزسکز ! پك چوق زنکینسکز: بونی‌ده انکار ایده‌مزسکز، مال میدانده !

لزومندن فضله زنکینسکز : رد ایتسه‌کز کیم اینانیر ؟

راحتجه زنکینسکز : یالانمی قفقاس حدودنده براز غوغا ایتدیکز وغازی اولدیکز ، اوکون بوکون بر کیلومترو یایان یورومدیکز ، بر کون یورولمادیکز ، آغزه دیشه دوقونور بر ایش کورمدیکز ، اوطوردیکز، اوطوردیکز، اوطوردیکز . . و قالقدیغکز زمانده آنجق یتاق اوطه‌سنه کیتمك ایچون قالقدیکز ، ونامتناهی اویودیکز ، اسکی حدودمز قدر اوزون ومفصل اویودیکز . . . صوکره ینه قالقدیکز وفقط ینه اوطورمق ایچون قالقدیکز . . وسز اوطورور ، قالقار ، یاتار ، اویور وینه قالقوب اوطورورکن اجنبلر شاهی، عرب اوزنکی ، شاه مران، پریلر سلطانی هپ سزك ایچون چالیشیوردی وکومه کومه آلتونلر کتیریوردی..

شمدی بوکا راحتجه زنکینسکز دنیلیرسه یالانمی اولور ؟

چالیشمه‌دن زنکینسکز:البته چالیشمه‌دن .. انصاف بیوریکز، ارضروم مدافعه وهزیمتی ایچون‌ویریلن مکافاة دها نه‌وقته‌قدر دوام ایده‌جك ؟ اوندن صوکره نره‌ده چالیشدیکز ؟ مصر

قومیسرلکنده‌می ؟ عجبا اوراده نه یاپدیکزکه هر آی بیکلرجه آلتون آلیوردیکز ؟ اوراده شاید چالیشمش ایسه‌کز آلدیغکزله ویردیککزی مقایسه ایتدیکزمی ؟ اکر هر سزك ادعا کز قدرچالیشانه اوقدر دبدبه وپاره ویرمك لازم کلیرسه بو دولت دکل، اك زنکین فرانسه بیله اوچنجی کونی صرت اوستی کلیر ووفات ایلر .

رضای میامن ارتضای شهریاری‌یه اوفق بر صورتده‌کی خدمتلریکزك بو قدر بول کیسه‌دن قارشیلغنه ، او زمانلره یتشمش اولسه‌یدم کوز یومازدم ، مساعده ایتمزدم، براقمازدم، چونکه‌اودولتلو ویموشاق قورصاغکزه کیدن التونلرده‌ملتمك کوز یاشلری واردر .

فقط بو کونه یتشدم‌یا ، بوکاده ایوالله ! ایشته بوکون علناً سویلیورم، کوز یومیورم، مساعده ایتمیورم. براقمیورم :

الیوم حزینه‌دن آلدیغکز پاره‌ده کوز یاشلری حالاوار، سزه‌چوق کورویورم وقابل اولسه سزه اوپاره‌یی ویرن هرمال مأمورینك، وزنه‌دارك غیرتلاغنی صیقارومانع اولمغه چالیشیرم.

شمدی چالیشدیکزده‌می زنکین اولدیکز ؟ البته والبته خایر . . البته والبته چالیشمه‌دن زنکینسکز پاشا حضرتلری !

حقسز زنکینسکز : حقلی دیمه‌یکز ! چونکه حقك حقوقك طانمدینی بردورده زنکین‌اولدیکز، سزك مرحوم آغابابا کزدن قالمه چیفتلکلریکز وچوبوقلریکز ، قاطیرجی اوغلی خانلریکز وآپارتمانلریکز ، آلتونلریکز ملیونلریکز یوقدی .

یوزمأمور آجلقدن دیله‌نیر، یوزبیك جان سفالتدن اولور اریرکن اونلرك حقلری یکون‌اولوب قاهره‌ده‌کی قاصه‌اوطه‌کزه یوللانیوردی.

وطن ایچون یانان نجه یکیت مظلوملر مصر سوقاقلرنده سورونورکن اونلرك چك ، بونو ، بانقنوط ، پرلانطه ویاقوت شکلنه کیرن برر لقمه حقلری هپ قاصه اوطه‌کزده درنك قورویوردی. اول زمانك پادشاهی‌می ویرمش ایمش .. کیمك مالنی کیمه ویریبور؟ کیمك مالنی کیم آلیور ؟

اوزون‌لافك قیصه‌سی، حقسززنکینسکز پاشا حضرتلری حقسز.. ایشته‌اوقدر.. نامشروع‌زنکینسکز: زنکینلکلکزی؛ اسبابنی، منابعنی بو قدر ایضاح ایتدکدن صوکره آرتق بوکا مشروع دیمکه ذات پاککزك بیله دیلی وارماز قناعتنده‌یم .

*
* *

شمدی‌ده معروضاتمك ایکنجی بابنه کچه‌یم ، بونی‌ده

دیکله‌یکز باشلیورم :

ثروتکزك یوزده طقسانی وطن وملتك حقیدر پاشا حضرتلری!
هیچ اولمازسه نصفنی او وطن وملته اعاده ایتمکه مجبورسکز.
اونی اعاده ایدیکزکه سزدن صوکره بومظلوم طوپراق اوزرنده
یاشامق ایسته‌ینلر پك چوقدر ویاشامق ایچون دونمایه محتاجدر.
اونی دوغریجه دونمایه ویرسون.

پاشا حضرتلری!

اکر مجله‌ده ، قوانین حقوقیه‌ده ، اصول محاکمات
حقوقیه‌ده ، آق کتابده ، قاره کتابده ، دوه‌نك یوتدیغی
ویوتمدیغی کتابده کوچوك بر ماده بولمش اولسه‌یدم، ایشته‌یمین
ایدییورم واللهی ، باللهی وتاللهی‌که علیهکزده وطنم وملتم نامنه
استرداد حقوق دعواسی اقامه ایدردم. لکن نه‌یاپایم، قسمتکز
بو خصوصده‌ده سزه یار چیقمش . . .

فقط قانونی مادده‌سی یوقسه الله‌واریا، ملت‌واریا، دنیاواریا،
بشریت واریا، تاریخ واریا، وجدان واریا . . . بن‌ده اونلرك
حضورنده معنوی عرضحالمی اوقور ودعوی ایده‌رم .

وشبهه‌سز محکوم اولورسکزکه محکومیتلرك اك فجیعی

ودلسوزی‌ده بونلرك حضورنده‌کی معنوی محکومیت‌در .

پاشا حضرتلری !

سزی دشمن باصمش وطنك اورته سنده حقه دعوت ایدییورم .

سزی عرض‌وشرفی تعرضه‌اوغرامش کیمسه‌سزمهاجرلرك اوکنده دیز چوکمکه دعوت ایدییورم .

سزی اللهك صمدانیتی حضورنده ایمانه دعوت ایدییورم .

سزی دونمای عثمانی معاونت ملیه جمعیتنه کیدوب بوکون ثروتکزك، منقول غیرمنقول ثروتکزك نصفنی ترك ایتمکه‌دعوت ایدییورم .

وبونی بر فداکارلق دییه قطعیاً قبول ایتمیورم ، بونی‌اعاده اولنمش بر مال مغصوب صاییورم‌که دوغروسی‌ده بودر .

اوچیوز لیراایچون‌شکردیل دوکنلردن دکلم، حتی اوچیوز بیك لیرا ویرسه‌کز ساده‌جه اعاده اولنمش برحق ، ایفا ایدلمش بر وظیفه وادا قلنمش بربورج تلقی ایده‌رم .

سز بوپاره‌یی ویره‌جکسکز پاشا حضرتلری ! چونکه بن ، شوآقامی ، تاقامی ، اویله ایستیورم .

بن اویله ایستیورم دیدیکم زمان ، بیلکزکه دیننده‌دور، وطننده مهجور ، دولتنده اوزاق قالمش میلیونلرجه‌مظلوملر ایستیور . چونکه بن‌ده اونلردن بری‌یم !

بن اویله ایستیورم دیدیکم زمان ، بیلکزکه عرضی پارچا‌لانمش قادینلر ، کوکسی بیرتیلمش کنج قیزلر ، دوغمه‌دن بوغازلانمش بیکلر ، کوزلری اویولمش اختیار بابالر ایستیور . چونکه بن اونلری کوردم‌وکوز یاشلرینه قانلی‌یاشلرمله‌قاریشدم!

بن‌اویله ایستیورم‌دیدیکم زمان ، بیلکزکه قارلی طاغلر باشنده جانسز خانمانسز قالان آناطولی یاوروسی ، یاووقلیسندن صوکره بر لقمه صحتی‌ده أولدورولمش آناطولی قیزی ، باشدن باشه‌قره‌باغلامش ملت ایستیور. چونکه بن‌ده اونلردن بری‌یم!

سز بو پاره‌یی ویره‌جکسکز پاشا حضرتلری ! چونکه بن اویله ایستیورم !

بن اویله ایستیورم دیدیکم زمان، بیلکزکه چان آصیلمش معبدلرك کولکه‌لی قبه‌لرنده محزون‌محزون‌دولاشان‌روحلر، قاپیسی بیقلمش تربه‌لرك ولیلری، دوکولن مظلوم قانلرك بخاریله‌بریکن بولوطلر ، کومولمه‌مش جسدلرك قارغه غاغاسیله کوکه چیقان أت پارچه‌لری اویله ایستیور . چونکه بن‌ده اونلرك حفیدی

قارداشی، همشهریسی ، روحی ، قانی، جانی، وارلغی‌م !

سز ظن ایدییورمیسکز که ملت بوحقنی براقه‌جق وآلمایه‌جقدر اکر بویله کوزل وطاتلی قورونتولریکز وارسه توصیه ایده‌رم ترك ایدیکز .

تعلل ایدیکز، اصرار ایدیکز، تعند ایدیکز ، نه‌یاپارسه‌کز یاپیکز ینه بوپاره‌یی ، بوحقی ویره‌جکسکز پاشا حضرتلری !

ملتمك جبهه‌سنده‌کی بوعجز وغفلت ، یأس وحجالت تمغاسی آرتق سیلینه‌جکدر پاشا حضرتلری !

شمدی یه‌قدر اسیریکز اولان بوملتك شمدیدن صوکره افندیکز اولدیغنی مطلقا بیله‌جکسکز !

سویله‌یکز بکا ! دشمنك طوپ سسلرینی فنار یولنده‌کی سرایکزدن ایشیتدیککز زمان ناصل اویقو اویودیکز . بن ، بنی آتدیردیغکز حبسخانه‌نك کوشه‌سنده دیشلریمی غجرداته غجرداته دردلی اولدم ، آغلایه آغلایه علیل اولدم .

وحالا دشمن قاپیمزك اشیکنده ایکن ناصل اویویورسکز ؟ ملت کیجه‌سنی کوندوز ایتمش فدا کارلق ایدییور واویومیور.

پاره‌لری پاشا حضرتلری پاره‌لری ! !

شمدی سز دیرسکز که :

— بنی تهدید ایدییور ، همان محکمه‌یه مراجعت ایده‌یم !
فقط بیلکزکه بن اوقدر احمق وسرسم دکلم ! سزك حیاتکز، مایاتکز ، بیاتکزله هیچ آلیش ویریشم یوق ، بنم دردم آلتونلرکزده . . یاکلش سویلدم ، ملتك نزدکزده امانةً بولنان آلتونلرنده . . .
مع‌هذا ایستدیککز محکمه‌یه‌ده مراجعتده حقیقةً حر ومختارسکز! وپك خوش اولور، چونکه حاکملرك حضورنده‌ده عیناً شونی سویلیه‌جکم :
پاره‌لری پاشا حضرتلری پاره‌لری !
اون پارمغ یاقه‌کزده‌در، ثروتکزك لااقل نصفنی ویردیککزه دائر دونما دفترنده کوزلرمله بر قید واخذ وقبض معامله‌سی کورمه‌دن براقمایه‌جغم ،
آرتق یتر به‌یاهو پاشا حضرتلری !
وظن ایتمه‌یکز غرضم یالکز دولتلو ذات پاککزه‌در ، بنم کینم غرضم سزك کبیلرك هپسنه‌در .
یالکز سز دکلسکز ، جدولك دیکر نومرولری وار ، مثلا ایکنجی صابی اعیان رئیسی سعید پاشا ایچون اوله‌جقدر وصره‌سیله دوام ایده‌جکم .

الحاصل هم بو دوه کودوله‌جك وهم بوپاره ویریله‌جکدر.

پاشا حضرتلری !

٣١ کانون اول ١٣٢٩

آفا کوندوز

فیئاتی ۲۰ پاره‌در

3 1761 07130614 6

Gündüz, Aka
Gazi Muhtar Paşa

DR
568
.8
A35G8